

# KORRESPONDENT

## ROLNICZY • HANDLOWY I PRZEMYSŁOWY.

WYCHODZI JAKO PISMO DODATKOWE BEZPŁATNE PRZY „GAZECIE WARSZAWSKIEJ.”

### Pożytek ogólny czy sport?

(List nadesłany ze wsi z prośbą o wydrukowanie).

Jeżeli przemysł nawet nie przypisuje już wystawom tego znaczenia, co niegdyś, to rolnictwo tym więcej bezskuteczność częstych popisów uczuć było zmuszone. W szeregu ostatnich wystaw naszych, ostatnie odznaczyły się wybitną, w stosunku do początkowych, oziębłością ze strony rolnika. Produkowane egzemplarze w większej części powracały do domu, a sprzedane, po potrąceniu niezmiernych kosztów, wykazały korzyści bardzo małe; zachód, strata czasu i inne ujemne strony tego przedsięwzięcia wielu nawet wytrwałych zwolenników i uczestników stanowczo zniechęciły.

A przecież położenie materialne o wiele było pomyślniejsze, niż to, w którym nas ogłoszenie o nowej wystawie w Warszawie w roku przyszłym zastaje. Od owego czasu dużo zmieniło się na niekorzyść. Przeszły lata klęsk, nieurodzajów, upadł na duchu, choć nie ustał w pracy, większy właściciel, gdy mniejszy, ze zdumiewającą i nieprzewidywaną determinacją, własny zagon gromadnie zaczął opuszczać. Wyzbywano się hurtownie inwentarzy, dzierżawca dopominał się o ulgi, właściciel robił to samo, a nareszcie i rok bieżący ze swoim niewyklarowanym dotąd stanem ogólnym za pomyślny uważany przecież być nie może. Doznało zatem rolnictwo w tych czasach niepowodzeń, które gdyby nawet z rokiem bieżącym zakończyć się miały, jeszczeby na jego losach przez cały szereg lat zaciążyły z pewnością. Produkcję zatem w podobnych warunkach musi być zawsze nie na miejscu, i gdy wejdzie w wykonanie, zabawi kogo zabawi miało, a wadliwość pomysłu w cyfrach sprawozdawczych dopiero ujawni.

Świeży przykład daje nam wystawa wileńska, z której szczegółowe sprawozdanie podaje w kilku numerach *Rolnik i Hodowca*, a jakkolwiek referat wystawia rzeczy w świetle najpochlebniejszem, wniosek, jakie się dadzą wysnuć, opierając się na cyfrach podanych, tego zapatrywania bynajmniej podzielać nie pozwalają.

Wystawa wileńska była dla czterech gubernij: Wileńskiej, Grodzieńskiej, Kowieńskiej i Mińskiej; miała eksponentów w dziale rolniczym 91—okazów 320, a mianowicie: koni 67, bydła 86, owiec 79, reszta przypada na trzodę.

Drób, psy i t. d. są to szczegóły, o których wspominać niewarto. Cyfra zarówno wystawców, jak i okazów zaprodukowanych zadziwiłaby mogły każdego, kto wie, że cztery rzeczne gubernie składają się na powierzchnię 3,874 mil kw., czyli: że są większe 2½ raza naprzykład niż Galicja, 6¾ raza niż Belgia i W. Ks. Poznańskie, a także Królestwo Württembergskie 10½ razy przechodzą swoim obszarem. Wypadłoby tedy 1 eksponent na 43 mile kwadratowe.

Zmienia się jednak postać rzeczy, gdy przeczytamy, że gub. Grodzieńska nie była wcale reprezentowaną, gub. Mińska dała wystawców 2, Kowieńska 3, a sama Wileńska 75; resztę cyfry dopełniającą stanowili prawdopodobnie wystawcy po za konkursem. Była to więc wystawa dla gub. Wileńskiej i jako taka traci na znaczeniu. Nie zainteresowała trzech pozostałych gubernij, więc tak jak było z eksponentami, musiało być i z nabywcami okazów i ze zwiedzającymi, a zatem z korzyściami tych, którzy przysłali inwentarze i z pokryciem kosztów przedsięwzięcia. Renoma obór i owczarni zarodowych nie może zaspokoić eksponenta; są to widoki korzyści przyszłych, odległych, nader zresztą problematycznych w naszych czasach, a ilość niezmiernie rozdanych w Wilnie medalów złotych, srebrnych, brązowych, listów pochwalnych i nagród pieniężnych, nadaje wystawie świetność tylko w oczach mieszkańców miasta. Nie może to premiowanie przedewszystkiem przeciwważać względów podstawowych, jakimi się rolnik przeciętny w hodowli swojej kieruje, bo nie pozwala mu zapomnieć, iż wyprodukowana przez niego sztuka rogatego bydła jest przeznaczona do zbytu na takim rynku, gdzie funt mięsa 15 kop. nie dochodzi,

i gdy pograniczny rolnik bezwzględnie podwójną a razem z kursem potrójną kwotę osiąga. W takim położeniu zachęcać hodowcę, aby produkował sztukę bydła, której koszt 100 rubli przenosi, kiedy jej cena sprzedażna 50-u przekroczyć nie może, jest to kusić go, aby się rozminął z rachunkiem, czego by się nikt z dobrą wiarą a rozmysłem nie mógł dopuścić.

Ztąd powiedzieć można, iż w krajach, gdzie rolnik ustawicznie pojęcia swoje o produkcji zwierzęcej musi modyfikować nader trudnymi warunkami zbytu, ginie możność poprawiania, udoskonalania, a razem z tem i potrzeba produkowania się czyli popisu niepodobna aby uczuwać się dawala.

W innych gałęziach produkcji znaleźlibyśmy to samo, gdybyśmy ich stan istotny skrupulatnie chcieli rozważać. Nie ma już chyba sporu o to, że położenie ogółu ziemian, nad wyraz ciężkie, ale też w obec tego nie możemy pojąć, w jaki sposób temu stanowi rzeczy projektowana w Warszawie na rok przyszły wystawa w pomocy przyjsć mogła?

Komitet Towarzystwa zapowiada wystawę z charakterem w części jarmarczonym, w części demonstracyjno-nauczającym.

Co do pierwszego, to konjunktury dające się przewidzieć na podstawie obniżającej się z każdym rokiem zamożności ogólnej, temu zbytowi wcale nie doobraze wróżą. A jakkolwiek dalecy jesteśmy od przypuszczenia, że są już u nas sami tylko ciężko zakłopotani, przecież stosunek tych ostatnich do takich, którzy w wystawie czynny udział wzięćby chcieli, albo nabywcami eksponowanych okazów być mogli, wiele bardzo organizatorom wystawy, do myślenia dać powinien.

O drugim atrybucie wystawy to jest o jej charakterze demonstracyjno-nauczającym, nie będziemy długo mówili. Zrobić jednakże uwagę za konieczne uważamy, iż rolnik dzisiejszy nie tak znowu koniecznie potrzebuje być za rękę prowadzonym, że ma każda bez wyjątku okolica ludzi, którzy wątpliwości jakieś słowem i przykładem rozwiązać mogą, że informacje, jakie dają pisma są także nieostatnie, i że w summie, źródłem niepowodzeń tego rolnika, nie jest to, że nie wie, ale to, że nie może; najświetniejsze demonstracje wystawowe nie ponczą go, jak wyjść z zaczarowanego koła, w którym go cła i prohibicje eksportu zamknęły.

Są jednak trudności, którym zbiorowe usiłowania w części przynajmniej zaradzićby mogły, o nich też z czytelnikiem pomówić pragniemy w nadziei, że myśl nasza, zresztą nie nowa wcale, w obecnym położeniu, może nie być zupełnie pozbawiona wartości.

Z dwóch niezmiernie ciężkich zagadnień, z jakimi boryka się od lat dziesiątka nasz ziemianin, a mianowicie: co i jak produkować i jakim sposobem artykuł wyprodukowany pozbyć, nieledwie że kłopotliwszem jest ostatnie. Brak kredytu i wysokie koszty transportu po dały sobie ręce, aby go obezwładnionego rzucić na łaskę i niełaskę miejscowego wyzysku. Ktoby jakimkolwiek sposobem przyczynił się do rozplątania tego węzła, zdjąłby z niego pewną część gniotącego brzemienia. To zadanie wziąć na siebie może tylko zbiorowość.

Rozważmy naprzed stosunek małego właściciela, gospodarza pańszczyźnianego, czy kolonisty, do posiadłości większej.

Nie tylko nie biorąc za jedno, ale owszem starannie rozdzielając dwa te rodzaje drobnych posiadaczy, zaznaczyć musimy, że warsztat ich pracy, w stosunku do własności większej, na punkcie racjonalnego kierunku, nader upośledzone miejsce zajmuje. Ratuje kolonistę samoistność jego terytorium, zazwyczaj znaczniejszy obszar, a ztąd i zamożność większa, wreszcie wyższy stopień zaradności i rozgarnięcia, gdy tamten rozdrabniający do granic możliwych parcelę swoją, i tak rozrzuconą, rzeczywiście z całym nieszczęśliwym warsztatem swoim, dzisiaj już jest obrazem ostatniej niedoli, nawet w zostawieniu z tem, co go otacza.

Obydwa jednak mają dla metody prowadzenia gospodarstwa, na obszarze dominialnym, poszanowanie należyte, a chociaż bardzo ostrożnie i nieśmiało nawet wstępują w te ślady, jednakże to, co uderza w oczy najdobitniej—urodzaj, do jakichś wnioskowań doprowadzić ich musiało. Przyznają sami przed sobą i głośno, przy sposobności, że dwór umie, potrafi. Niejednokrotnie zdarzało się słyszeć przy naby-



waniu przez nich jakiejs dworskiej niwy, kiedy im wartość ziemi widywaną przez nich samym urodzajem usprawiedliwiano, niejednokrotnie, powiadamy, można było usłyszeć tego rodzaju odpowiedź: „Ziemia dobra, bo dobra, ale z tym urodzajem, jakby to miało być nasza, to wręcz, tak za jakie dwa albo trzy lata, będzie koniec.” Mają w tym słusność, bo nadmierna chciwość ich w wyzyskaniu, nadzwyczaj szybko, przy zaniedbaniej mechanicznej uprawie, obniża plony. Jest jednak przyznanie to z ich strony aktem bezstronnej oceny własnej nieudolności, i bez żadnego zaprzeczenia w tych latach karystycznych, utracił rolnik popańszczyźniany ufnosć i w płodność swego zagonu i w umiejętność własną. Ten jednak, który ręk nie opuścił, chwytając czego może, aby ten zagon od zdzierzenia, a siebie od nędzy zabezpieczyć. Zaczyna posilkować się zielonemi nawozami, bo mu jego niedostateczny, ilościowo i jakościowo lichy obornik nie starczy. Przypatrując się wielkim różnicom w plonach, jakie między swoimi i dworskimi zbiorami dostrzega, mniej zastanawia się nad przygotowaniem roli, a całą tę różnicę na karb sprowadzonego z za granicy ziarna złożyć jest gotów. Nabral też przesadzonej wiary w skuteczność tego środka, i dziś widzimy większego i bardzo drobnego nawet posiadacza, zamożnego i ubogiego zupełnie, w porze ozimych i jarych zasiewów, poszukującego najgorliwiej ziarna dorodnego i czystego. Powtarzamy, iż przesadza on, pomijając inne warunki, skuteczność tego sposobu poprawienia plonu, ale niemniej pozwala nam to wyprowadzić wniosek, iż na ziarno dorodne w porze, zasiew poprzędzając, jest drobnym właściciel nabywcą jedynym i względnie nawet hojnym; że byle tylko dostarczyć mu go w czasie i miejscu właściwym, wyklucza się cały prowincjonalny handlarski wyzysk, a to zapotrzebowanie jest tak znaczne, iż w żaden sposób przez własność większą lekceważonem być nie powinno.

Odpowiednio urządzony targ, w czasie właściwym i w punkcie dogodnym, tysiącom korce dominialnego ziarna zapewniłby zbyt po cenach o wiele wyższych, niż praktykowane w codziennych transakcjach. Powodzenie temu obrotowi wróżyć można na długie jeszcze lata u nas, a z pewnością do czasu, póki niegodziwa uprawa działów włościańskich, tak popierająca szybkie wyradzanie się ziarna, ureszcie jakiejs odmianie na korzyść nie ulegnie.

Raz uznawszy za pewnik, że oczy człowieka nieoświeconego, a z natury ociężałego, nigdy na dno żadnej kwestyi zajrzeć nie mogą, dziwić się nie będziemy, dla czego każda wychowana w oborze dworskiej sztuka bydła jest dla małego posiadacza przedmiotem pożądlivosti. Uderzają jego oko poprawniejsze kształty przedewszystkiem, a że niezależnie od pochodzenia, kształty te rozwinęło umiejętne i względnie obfite żywienie, o tym mniej on już ciekawy jest dowiadywać się. Nie bierze w rachunek wydeptanego wspólną użytecznością gromadkiego pastwiska i mniej rozmyśla, co się stanie z mleczną krową dworską, kiedy jej na tej illuzji trawy przyjdzie poprzestać, ale widzi obfitosć mleka, tak dalece przechodzącą co do ilości to, którem on od swojej krowy zadowolić się musi, iż nabywa tę krowę ochotnie i z pewnością osiągniętą tą drogą ceną w każdym razie od zaofiarowanej przez nabywcę Żyda o wiele będzie korzystniejszą. I tu znów, jak poprzednio, położyć musimy nacisk na uorganizowanie podaży, która bardzo wielkie w powodzenia wszelkiego zbytu ma znaczenie.

Moglibyśmy i inne gałęzie dominialnej produkcji poruszywszy, wykazać, iż rojne massy drobnych właścicieli bynajmniej nie są takim biernym dla miejscowego zbytu elementem, jakby to z dotychczasowej praktyki można wnioskować. Umiejętne ożywione jarmarki jesienne, zaraz po zbiorach, i wiosenne, przed jaremi zasiewami, bez żadnej wątpliwości wzmogłyby ochotę nabycia, weszły w zwyczaj i stały się potrzebą. Trzeba tutaj jednak dobrze obmyślanego planu, solidarnej gorliwości, wytrwania, no... i jak we wszystkich przedsięwzięciach tego rodzaju, możności przedewszystkiem.

Luicytorami mogą też tu być, podobnie jak w każdej sprawie, najzamożniejsi tylko.

Czy w myśl tego, co wyłożyliśmy, nie byłoby dla rolnictwa pożyteczniejszą próba tego rodzaju jarmarków dominialnych, powiatowych, od praktykowanych dotąd wystaw warszawskich? Bliższość punktu i pewność korzystnego zbytu, małe nadzwyczaj koszty, wreszcie przy dokuczliwym braku gotówki, nieobliczone korzyści z przypuszczalnych zamiennych transakcyj międzysamymi większymi posiadaczami, wszystko zdaje się przemawiać za tem. Gdyby ktoś, nie odrzucając bezwzględnie podanego tutaj projektu, zrobił uwagę, iż podobne jarmarki i wystawa warszawska bynajmniej się wzajemnie nie wykluczają, ośmielilibyśmy się odpowiedzieć mu: Że ogół zdążył musiał, jak to już powiedziano wyżej, początkowanie na najzamożniejszych, czyli między innymi na wielu z pomiędzy tych, którzy wystawy warszawskie organizują albo biorą w nich udział czynny. Może na pozór niekoniecznie, ale w praktyce dwie te myśli zasadniczo się wykluczają, ze względu, że trudno jest skojarzyć praktyczną, płodną w następstwa działalność z mocnym postanowieniem zabawienia się zawsze, wszędzie i wszelkim kosztem.

Chcielibyśmy również być wolni od zarzutu kwestyonowania prawa komitetu wyścigów do urządzenia wystawy, czy nawet całego szeregu wystaw w Warszawie. Bardzo dalecy czujemy się od zasłużenia na podobny zarzut. Komitet urządza wystawę ze swoich, a nie cudzych funduszy, na swoją a nie cudzą odpowiedzialność, w zupeł-

ném zapewne przeświadczeniu, że się tym sposobem do obudzenia ruchu w rolnictwie przyczynia.

My kwestyonujemy tylko trafność i skuteczność obranego środka, podajemy w wątpliwość nie intencję, broń Boże, ale dokładną znajomość powszechnego zniemożenia i samo przypuszczenie, jakoby się tym sposobem cokolwiek dało zgalwanizować.

Każdy człowiek, czy korporacja, ma zupełne prawo rozporządzania swoim funduszem, w celach ogółowi nieszkodliwych; niech nam jednak wolno będzie wypowiedzieć nasze mniemanie, jak sądzimy, dosyć podzielane przez ogół, że grosz użyty w ten sposób jest groszem użytym nieprodukcyjnie. Czy obrócony inaczej, chociażby też na usiłowanie wprowadzenia w wykonanie podanego przez nas projektu, niezaważyłby więcej, pozostawiamy sądowi ogółu, ma się rozumieć rolników.

R—ski.

## Proces rozkładowy moszczów.

(Dalszy ciąg — patrz № 35).

Wypada nam teraz powiedzieć słów parę o naturze tej materii, z której tworzą się drożdże, a która, jak już wiemy, z powietrza do moszczu się dostaje.

Wiemy i dowiedliśmy już, że są to jakieś ciała organiczne, jakieś nasiona ze świata roślinnego, bardzo drobne i tylko z pomocą doskonałych mikroskopów dojrzeć się dające. Nasiona te, rzecz można, wypełniają powietrza próżnię, już to unosząc się do góry, pędzą gwałtem wiatrem w różne strony, lub też opadają na ziemię, która, jeśli jest wilgotna, powstrzymuje dalszą ich wędrówkę. Gdy padną, np. takie nasiona na grunt sprzyjający ich rozwojowi, rozwijają się bardzo szybko, jako samoistne roślinne organizmy, różne sobie ze względu na kształt i własności. Nie wiemy jeszcze z pewnością, czy różna własność tych ciał, czyli nasion roślinnych, zależy od warunków, w jakich się znajdują, czy też od gatunku albo rodzaju swego pochodzi. Rozmaici rozmaite o pochodzeniu własności tych ciał do nasion wygłaszają zdania. Jednak jest faktem: nasiona te, gdy wpadną do moszczu, winny rodzaj alkoholu i kwas węglany, a same kształcą się jako drożdże; w mleku tworzą przeważnie, prócz alkoholu, kwas mleczny; w masle — kwas masłany; gdy zaś padną na mięso lub ekskrementa, tworzą amoniak. Ztąd mamy tyle rodzajów fermentacji, ile różnych ciał ulega działalności tych nasion, albo ile jest gatunków nasion wywołujących fermentację. B) i to jest prawdopodobnem, że każdy rodzaj nasion wymaga odpowiedniego gruntu do swjej działalności. Z tego więc wypada, że jakieś nasiona, którym np. mleko smakuje, w mleku tylko rozwijać się będą, i mogą i wywołują w niem ferment mleczny, inne zaś, które szukają cukru i białka, żyć i rozwijać się mogą tylko w płynach, posiadających cukier i białko i t. d. i t. d. Najprawdopodobniejszem jest to, że nasiona te, jakkolwiek są rozmaitej wielkości i formy, z tego samego pochodzą źródła i same posiadają własności rozkładania ciał, a tak różny skutek ich działalności pochodzi od odmiennego składu ciał, do których wpadną. Nasiona zwyczajnej pleśni, którą napotykamy wszędzie w miejscach wilgotnych, hodowane w różnych warunkach, kształcą się na drożdże różnej własności, jak piwne, winne, mleczne, zgnilce i t. p., z którymi rozmaite fermentacje wywoływać można. Dalej zauważono, że wzrost i rozwój tych nasion grzybkowatych dokonywać się może bez udziału powietrza; z jego udziałem kształcą się na zwyczajną pleśń, a z udziałem ograniczonym przemieniają się w coś pośredniego, w jakieś grzybki, które ochrzczone mianem: oidium, septothrix i tym podobne. Zjawienie się tego grzybka na winie jest dowodem chorobliwego rozkładu jego składowych części, to jest działalności zgnilców.

Pasteur utrzymuje, że różnemu rozkładowi ciał niekoniecznie różnej własności nasiona odpowiadać muszą, i dla tego nie są potrzebne do wywołania pewnego rodzaju fermentacji takiego samego rodzaju nasiona, ale, że rozmaitego rodzaju rozkłady i ich przebieg, od natury i chemicznego składu uległych rozkładowi płynów lub ciał, do których nasiona wpadły, są zależne, jak niemniej i od tego, czy styczność z powietrzem była walną czy też ograniczoną. Z tego dowodzenia dra Pasteur'a wypada, że nie ma w powietrzu rozmaitych gatunków nasion, z którychby rozmaite fermentacje powstawać mogły, że właściwie ten sam rodzaj nasienia w powietrzu służy do wywołania wszystkich, znanych nam rodzajów fermentacji.

Według znów innych badaczy, wszystkie rodzaje procesów rozkładowych są wywoływane i zależne od rozmaitych gatunków nasion i od powstałych z nich roślinnych tworów. Nie powiemy, która z tych teoryj jest prawdziwą; zdaje się, że obie podpatrzyły pod pewnym względem naturę i własności tych nasion. Bo tak chemiczny skład uległych rozkładowi ciał nie może pozostawać bez pewnego wpływu na nasiona grzybkowatej natury, jak i te nasiona, jeśli są różnego gatunku, różny wpływ na ciała, do których wpadły, wywierają muszą. Jeśli z jednego gatunku nasienia zdołano wytworzyć różnej działalności drożdże, to właśnie naprowadza nas na domysł, że nasiona te mogą różną posiadać własność, pomimo tego z jednego pochodzą źródła, a



więc są sobie pokrewne, lecz z przyczyn nam nieznanych, pokrewieństwo to rozrasta się w formy różne, kształtem i własnością.

*Praktyczne wskazówki, dotyczące fermentacji moszczów.*

Podczas fabrykacji win, najważniejszą czynnością jest przeprowadzenie fermentacji moszczów. Dobroć fabrykatu zależy po części od zarodków fermentu, od ich prawidłowego rozwoju, przeto zasada fabrykanta powinno być rozwijać taki gatunek fermentu, który jest właściwy gatunkowi owoców, z którego ma powstać wino. Bo i na owocach znajdują się prawdopodobnie nasiona fermentów.

Jeżeli więc tych warunków dopełnimy i zapoznamy się z przebiegiem procesu rozkładowego, możemy się spodziewać pożądanego rezultatu.

Pod tym wyrazem „zarodki” rozumiemy już ukształtowane drożdże winne, dla ich własności rozkładającej cukier.

Przedewszystkiem musimy ilość procentową cukru i kwasu w moszczach oznaczyć z pomocą instrumentów i sam przebieg fermentacji uważnie obserwować, czy i jak działają fermenty, aby w razie działalności niepożądaney, na czasie temu zapobiedz.

Jeżeli przy oznaczaniu prób sfermentowanych moszczów spostrzemy, że ilość procentowa alkoholu nie powiększa się w wiadomym stosunku, to będzie oznaką, że fermentacja tego płynu jest nieprawidłowa i że rozwijają się fermenty obce. W takim wypadku potrzeba dalszy rozwój fermentów powstrzymać przez oziębienie moszczu, kwas octowy, jeżeliby się znajdował, potazem lub sodą zneutralizować i wprowadzić nowy ferment, odpowiadający gatunkowi owoców, z których moszcz był sporządzony, albo przelać całą ilość moszczu do innej beczki, czystej i dobrze wysiarkowanej, następnie dolać świeżego moszczu stosowną ilość.

Ponieważ dymy, siarczane posiadają własność niszczenia wszelkich grzybków mikroskopijnych, naczynia po takich podejrzanym moszczach winny być dobrze gorącą wodą wymyte i siarką wykadzone.

Zwykle rozróżniamy trzy okresy fermentacji: burzliwy albo główny okres, trwający 14 do 20 dni, czasami i dłużej, stosownie do temperatury, w jakiej moszcz się znajduje; piwniczny, czyli młoda fermentacja, trwająca zazwyczaj do wiosny, i trzeci, trwający aż do zupełnego dojrzewania wina, zwany inaczej „cichą fermentacją”.

Znając już te trzy okresy fermentacji, nasuwa się nam teraz pytanie: czy należy z udziałem, czy bez udziału powietrza moszcze fermentować?

Obecność materij aromatycznych i alkoholu w owocowych sokach nadaje im przywilej mianować się „winem.” Są to, jak wiemy, produkty, powstałe z powodu rozkładu moszczów, zjawiska, podczas którego jakas przemiana, jakieś wewnętrzne zwęglanie się ciał, jednych kosztem drugich, następuje, i kosztem uwiecznionego kwasorodu. Gruppują się nowe ciała, a najbardziej uwidocznia się to podczas rozkładu cukru na alkohol i kwas węglany. Jeżeli kwasorody niebrały w tym procesie udziału, to jest, jeżeli dopływ w powietrzu podczas fermentacji był ograniczony lub zupełnie wstrzymany, naówczas nowo powstałe ciała, muszą być o tyle bogatsze w kwasoród, o ile drugie są biedniejsze. Kwas węglany i alkohol, jako nowo powstałe ciała z cukru, muszą być od siebie zależne. Ztąd wypada, że bez kwasu węglanego nie może być alkoholu i na odwrot: bez alkoholu nie może być kwasu węglanego.

W ten sam sposób tworzą się i inne materje w moszczach bez udziału powietrza podczas fermentacji. Wpływ powietrza, albo właściwiej powiedziawszy kwasorodu, spowodowałby inne ugrupowanie się ciał, co nie jest pożądanem. Fermentacja więc moszczów powinna się odbywać bez udziału powietrza. Kwasy powietrzne mają własność przemieniania alkoholu w kwas octowy. Czy działają one bezpośrednio na alkohol, czy też na drożdże, lub na jakie inne ciało, nie wiemy. Faktem jest tylko to, że styczność nieustanna powietrza z moszczem wytwarza kwas octowy. Podczas fermentacji, wydzielający się kwas węglany jest naturalną granicą, nie dopuszczającą styczności powietrza z moszczem; on wypełnia całkowicie próżną część beczki, w której fermentuje moszcz, uchodząc pozostawionym otworem (szpuncem). W miarę jak słabnie fermentacja, wydzielanie kwasu węglanego zmniejsza się w tym samym stosunku, i odporność jego w próżnej części beczki na nacisk powietrza słabnie; w końcu, gdy temperatura fermentującego płynu, a tym samym i próżni w beczce obniży się do pewnego stopnia, naówczas powietrze wywala sobie drogę do moszczu, i jeżeli znajdzie ku temu sposobność, rozkłada alkohol na kwas octowy.

Ale z drugiej znów strony, nie dopuszczając zetknięcia się moszczu z powietrzem, nie dopuszczamy też samemu pełnemu rozkładowi części kleistych i białkowatych. Ciała te, po przejściu wszystkich okresów fermentacji, pozostawiają zwykle w winie jakąś cząstkę z siebie w naturalnej postaci, która już nieco fermentem przejęta, może na wino oddziaływać ujemnie, to jest, wywołać choroby wina, znane kiprom pod nazwiskiem szlamienia i ciągnięcia się wina.

Prawdę powiedziawszy, nie jest to powietrze, które winom spowoduje choroby, lecz są to nasiona z powietrza grzybkowatej natury, które żadną niezużyte pracą, znajdują w tej odrobinie białkowatych i szlamowatych ciał niejako warunki egzystencji. Kwasorody, czy też te nasiona, przemieniają białka nierozpuszczone i osadzają je razem z drożdżami na dno naczynia.

W tym wypadku znajdujemy się w obec wina, jak gdyby bez sposobu wyjścia. Jeśli zetkniemy go z powietrzem, to narazić możemy

go na tak zwane „złapanie kwasu,” gdy nie zetkniemy, na chorobę szlamienia się. Co począć? Masimy, rzecz jasna, na dopływ powietrza pozwolić, bo wiemy, że samo powietrze nie zaraża wina kwasem, nie szkodzi mu; są to fermenty, które przerabiają cukier lub inne ciała w pewien rodzaj materij kleistej, podobnej do gummy roślinnej, a formują się najczęściej podczas dżdżystych dni na owocach, i dostawszy się do moszczu, jeśli znajdą odpowiednie warunki, wytwarzają materję kleistą, lub ponieważ ukształtowanie się ciał w winie w tym okresie już nastąpiło, tworzy się kwas octowy.

Nadmiar materij białkowatych i kleistych wielce sprzyja rozwojowi tego fermentu. Łatwo go zniszczyć z pomocą domieszki garbniku i alkoholu, które ścinają materję kleistą i osadzają je razem z ich twórcami na dno naczynia.

Zdaje się, że w tym wypadku kwasorody są jakoby lekarzem, a spory powietrzne czynnikami, wywołującym kwaśnienie wina. Chodzi więc o to, aby dopuścić powietrze czyste, takie, któreby nie posiadało tych nasion rozkładających. Jak ten cel osiągnąć?

Wiemy że wata posiada własność wstrzymywania, to jest, przyjmowania drobnych istot mikroskopijnych.

Otoż gdy w otwór beczki włożymy szpunc napelniony warstwą waty lekko wzdętej, osiągniemy ten cel w zupełności. Gdy w ten sposób dozwolimy dopływać kwasorodowi powietrza do moszczu, zabezpieczając go jednocześnie od wpadania nasion drożdżowych, w krótkim czasie szlamy i białka będą zniszczone i na dnie beczki osadzone. Dla tego pewniejszego zabezpieczenia moszczów od dopływu nasion, potrzeba do koła zatknętego szpuncu z watą oblać go woskiem. W pierwszych dniach fermentacji burzliwej dostatecznem jest przykrycie otwór beczki liściem, obciążonym kamieniem; ale pewniejsze są już pod tym względem, tak zwane „szpuncy fermentacyjne,” które się zasadza w otwory beczek.

W krajach winodajnych są w użyciu różnej konstrukcyi szpuncy. Najpowszechniejszym jest szpunc krzywy, którego jeden koniec zasadza się do beczki, a drugi zauwra się w podstawionem naczyniu z wodą. Ulatniający się kwas węglany jest zmuszony koncentrować się w otworze szpuncu i ztąd przez wodę w naczyniu uchodzić. Dostęp powietrza jest zupełnie tym sposobem zabezpieczony. Innej konstrukcyi szpuncu składa się z podwójnie zakrzywionej rury, której jeden koniec zasadza się w otwór beczki, a drugi zakrzywiony napelnia się do połowy wodą. Wydzielający się kwas węglany ulatniać się musi przez wodę, gdy tymczasem dopływ powietrza wstrzymuje ta sama woda. Nakoniec trzeciej konstrukcyi szpuncu składa się z naczynia formy szpuncu, przez którego dno przechodzi rurka, sięgająca do połowy wysokości naczynia. W naczynie nalewa się nieco wody, a wystająca z dna rurkę przykrywa się szklanką. W ten sposób, ulatniający się kwas węglany jest zmuszony gromadzić się w próżnej części pod szklanką i ztąd przez wodę ulatniać się. (Dalszy ciąg nastąpi).

## Taryfy dla Królestwa i okręgu Moskiewskiego.

—○○—

II.

Przedstawiciele kolei Królestwa Polskiego zwracali uwagę na to, iż nie należy bardzo podnosić taryf istniejących obecnie dla związku warszawsko-zakaukaskiego; większość komisji zgodziła się z tem zdaniem, uwzględniając wykazy statystyczne dowodu towarów za Kaukaz. Postanowiła wliczyć wyroby tkackie, wysyłane do stacyi między Batumem i Tyflisem do klasy II, wysyłane zaś do Baku, — do kl. III; stawka jednolita dla przestrzeni z Łodzi do Oleszy wynosić będzie dla kl. II 1,25, dla III 1,3 kop. od puda-wioraty; za przestrzeń kolei Zakaukaskiej od Batumu, dla kl. II 1,15, dla III 1,25. Tak więc opłata za przewóz wszelkich wyrobów tkackich (z wyjątkiem t. zw. „włosciańskich,” taksowanych o klasę niżej) wynosić będzie: z Łodzi do Batumu 65,62 kop., do Tyflisu 87,48, do Baku 87,4, t. j. towary bawełniane mają płacić w przyszłości o 7—13 kop. od puda drożej, wełniane zaś i jedwabne o 10—17 kop. taniej. Opłata z Moskwy będzie albo zrównana z taksą dla Królestwa, albo niewiele ma się od niej różnić, jak to zobaczymy niżej w tabliczce.

Ażeby dać pojęcie, co przynosi taryfa nowo opracowana dla zasadniczych działów handlu dowozowego, zobaczymy, jakie dotychczas były frachty dla bawełny środkowo-azyatyckiej. Przy komunikacji przez Batur i Odesę albo Sewastopol istniała opłata niższa dla bawełny, zawierającej przeciętnie więcej niż 20 funtów w stopie sześcienniej, wyższa dla mniejszej normy wagi. Pierwsza za przestrzeń od Uzun-Ady do Łodzi wynosiła 80,39 kop., druga 99,55 kop. od puda. Opłata za przestrzeń od powyższego punktu wschodniego do Moskwy tą samą drogą była niespełna o kopiejkę wyższa. Przy przewozie przez Carycyn istniała jedna tylko taryfa dla wszelkiego rodzaju bawełny. Opłata za przestrzeń od Uzun-Ady wynosiła tą drogą do Łodzi 73,23 kop. t. j., wodą do Carycyna 32 kop. i dalej koleją 41,23 kop. Do Moskwy 54,78, fracht bowiem kolejowy od Carycyna do Moskwy wynosił tylko 22,78 kop. Widzimy zatem, iż Moskwa w



okresie żeglugi rzecznej miała przewóz tańszy od Łodzi o 19 kop. na pudzie. Najkosztowniejszą jest dotąd dostawa z miejsca produkcji, Samarkandy, do Łodzi: 1,17—1,43 rub. od puda, t. j. 20—25% wartości bawelny. Jest to niezmiernie ważny czynnik, wpływający ujemnie na rozwój plantacji środkowo-azyatyckich, cenionych wielce przez fabrykantów okręgu łódzkiego. Utwierdziło się wśród nich przekonanie, że bawełna ta, ze względu na swe zalety, przy warunkach przyjaznych mogłaby zupełnie wyprzeć z użycia zagraniczną. „Ponieważ fabrykantom łódzkim— pisze *Dziennik Łódzki* \*)—robiono nieraz zarzuty, jakoby opierali swoją produkcję wyłącznie na materiałach zagranicznych, przeto na początku roku zeszłego wystąpili do departamentu spraw kolejowych ze zbiorowem podaniem, w którym zwrócili uwagę na złe strony zbyt wygórowanej taryfy, szczegółowo je wymotywowali i prosili o możliwe jej niższenie.” Prośbę przyjęto przychylnie i obecnie uwzględniono ją o tyle, iż nowa taryfa zniża koszt przewozu o 16 kop. na pudzie; opłata ta za 20 funtów w stopie sześcienniej od Uzun-Ady do Łodzi przez Odesę wyniesie 63,9 kop. zamiast poprzednich 80,39 kop. od puda. Bawełna mniejszej wagi w stopie sześcienniej, opłaca 81,86 kop. zamiast dawnych 99,55. Dla Moskwy za tę samą przestrzeń określono opłatę o  $\frac{1}{2}$ — $1\frac{1}{2}$  kop. więcej. Przez Carycyn od Uzun-Ady do Łodzi transport bawelny wagi mniej niż 20 fun. w stopie sześcienniej, kosztować będzie 71,40 kop., za mniejszej wagi 100,36 kop. od puda. Zatem przewóz przez Carycyn do Łodzi będzie droższy niż przez Odesę. Moskwa tą samą drogą za bawełnę pierwszej kategorii płacić będzie 55,7 kop. od puda, t. j. o 1 kop. drożej niż dawniej; za drugą kategorię (towar gorzej prassowany) 74,41 kop. od puda, czyli o 20 kop. drożej niż dawniej. Dawniej bawełna lepiej lub gorzej prassowana nie wpływała na różnicę opłaty transportowej tą drogą. Tym sposobem „w przyszłości— pisze *Dziennik Łódzki*— Moskwa będzie miała transport tańszy o 8 kop. zamiast dawnych 19 na pudzie. Zupelną równości niemożna tu było przeprowadzić z tego względu, iż przestrzeń przebiegu transportów drogą lądową przez Carycyn do Moskwy jest znacznie mniejsza, aniżeli do Łodzi którąkolwiek z dwóch dróg. W każdym razie jednak przyszła taryfa da warunki dla Łodzi i Moskwy bardziej zbliżone, aniżeli obecna. Starania więc przemysłowców naszych nie były daremne.” Niezadowolnienie i opozycję ze strony przemysłowców wywołała wielka niedogodność w projektowanej taryfie, mianowicie to, iż za transporta bawelny złe sprassowanej opłata ma wynosić 52% drożej niż za towar wagi normalnej. Opozycja powstała w łonie przedstawicieli niektórych kolei w komisji, zaznaczyła ją także odezwa prezesa moskiewskiego komitetu giełdowego, wreszcie prośba podana przez 29 kupców moskiewskich i odeskich. Mieli także zbiorowo w tej sprawie wystąpić przemysłowcy łódzcy. Dzięki temu, podkomisja zaproponowała możliwe zniżki za przewóz bawelny środkowo-azyatyckiej w celu jej rozpowszechnienia w okręgach warszawskim i moskiewskim. Mianowicie: sprassowanie ma być ograniczone do normy 20 funtów w jednej stopie sześcienniej, i bawełnę sprassowaną nie mniej niż 20 fun. w 1 stopie sześcienniej zaliczono do klasy VIII. Nie dziwnego, że waga tego towaru poruszyła tak żywo interesowanych; zdaniem specjalistów, 20 fun. wagi w stopie sześcienniej obowiązuje dotąd, nie daje się osiągnąć dla bawelny lepszych gatunków bez zepsucia. Najpożądanejszą ma być waga 18 fun. w 1 stopie sześcienniej.

W nowej taryfie ważne są dla Królestwa Polskiego grupy, obejmujące szczególnie żelazo, stal, blachę i t. d. Za pośrednictwem komunikacji warszawsko-zakaukaskiej wywieziono ze stacji tutejszych kolei towaru tego rodzaju: w r. 1887—148,122 pudów, w roku 1888—106,269 pud., w r. 1889—117,827 pud. Podczas obrad ktoś zwracał uwagę na to, iż sprawa taryf na przewóz żelaza z okręgu dąbrowskiego na Kaukaz jest w związku nie tylko z interesami okręgu moskiewskiego, lecz zarówno zakładów południowo-ruskich. Kwestję tę rozpatrywano już w osobnej komisji, lecz dotąd stanowczo nie rozstrzygnięto. Należy ona do pierwszorzędnych. Na obradach zwrócono jeszcze uwagę na to, iż rynki kaukaskie otrzymują znaczne partie żelaza zagranicznego, tudzież, że południowo-ruskie zakłady miałyby znaczną przewagę nad tym działem przemysłu w Królestwie, korzy stały bowiem ze specjalnych taryf niższych na żelazo „pochodzenia ruskiego,” rozciągających do Baku, jednego z najważniejszych rynków kaukaskich. Przewaga wynosi około 6 kop. na pudzie w stosunku do żelaza z Królestwa. (Z Dąbrowy przewóz tego produktu do Baku kosztował 54 kop. od puda, z zakładów południowo-ruskich 48 kop.). Pomimo jednak tak przyjaznych warunków dla współzawodniczenia przemysłu żelaznego z głębi Rosyi na rynkach kaukaskich, nie może on ich zaspokoić w znacznej części, skoro zagranica zajmuje tam pokaźne miejsce. Zatem gwoździ interesom ogólnym tej ważnej gałęzi produkcji w państwie, należałoby zniżyć opłatę za przewóz żelaza z Królestwa i stosownie do tego na zasadach ogólnych unormować stawki komunikacji moskiewskiej. Ułożenie taryf na przewóz żelaza południowo-ruskiego wykluczono z zadań komisji. Co do okręgu dąbrowskiego zaproponowano: od Warszawy do Baku 47,57 kop. od puda żelaza, od Sosnowca do Baku 48,82 kopiejki. *Zen. P.*

\*) Nr 164.

## ROZMAITOŚCI.

**Zbiór pszenicy w Anglii.** W roku ubiegłym obsiano pszenicą w Anglii 2,392,000 akrów, które w r. b. wydały 25,900,000 hektolitrow pszenicy. Z tego odchodzi 1,750,000 hekt. na siew, więc pozostaje do rozporządzenia 24,125,000 hekt. Z tej sumy jednak tylko 22,000,000 hekt. przydatne są na konsumcję ludzką, ponieważ 2,000,000 hektolitrow są zdatne jedynie na paszę dla bydła. Jakość zbioru z powodu niekorzystnych warunków temperatury miejscami wiele pozostawia do życzenia. Ludność Anglii wynosi 38,034,000 głów, a konsumcyja na głowę i rok 6 buszli, a więc ogólna konsumcyja 82,800,000 hekt. Ponieważ miejscowe zapasy wynoszą 22,000,000 hekt., przeto brak jest 60,000,000 hekt., które sprowadzić trzeba z zagranicy.

## Sprawozdanie tygodniowe.

**K. PAGOŃSKI.**

Toruń, dnia 26 października 1891 roku.

Uspособienie: dobre; powietrze: ładne.

Placono za 1,000 kilogramów:

NAZWA ZBOŻA	w funtach hollenderskich	Marek	Rub. za pud przy kursie 214
Pszenicy transito pstrój	120—130	160—175	1,22—1,33
„ „ jasnej	120—130	165—185	1,26—1,41
„ krajowej pstrój	120—126	210—215	—
„ „ „	128—130	215—220	—
„ „ jasnej	120—126	215—220	—
„ „ „	128—130	225—230	—
Żyta transito	115—128	176—182	1,34—1,39
„ krajowego	115—120	226—228	—
„ „ „	122—128	230—232	—
Jęczmienia transito	120—150	0,92—1,15	—
„ krajowego	142—175	—	—
Owsa transito	115—125	0,88—0,95	—
„ krajowego	155—165	—	—
Grochu transito	150—170	0,15—1,30	—
„ krajowego na paszę	170—175	—	—
„ „ wrzącego	180—190	—	—
„ „ Victoria	180—240	—	—
Rzepak transito	225—240	1,72—1,83	—
„ krajowego grubo-ziarnist.	240—260	—	—
Rzepiku	230—250	—	—
Łubinu niebieskiego	80—85	0,46—0,49	—
„ żółtego	85—90	0,49—0,53	—
Wyki	120—130	0,73—0,84	—
Kuchu rzepiowego	7,00—7,50	1,05—1,14	—
„ lnianego	8,00—8,50	1,22—1,30	—
Otrąb żytnich	—	—	—
„ pszenicznych	—	—	—
Koniczyny czerwonej	30—50	4,59—7,65	—
„ białej	35—60	5,35—9,18	—
Tymotki	16—20	2,44—3,06	—

W Hamburgu placono przy słabszym uspособieniu za okowitę kartoflaną bez beczki m. 38 1/2 za 100 L. 100%.  
1 1/2 beczek kontrakt. „ 39 1/2

na październik	marek 39 1/2	1,07	} przy kursie 214
na paździer.-listopad	„ 39 1/2	1,07	
na listop.-grudzień	„ 33 3/4	1,08	
na grud.-styczeń	„ 40	1,09	
na kwiecień-maj	„ 39 1/2	1,08	

Cło wynosi: od pszenicy i żyta po 50 marek, owsa 40 marek, jęczmienia 22,50 m., kukurydzy, tatarskiej, grochu, bobiku, wyki i łubinu 20 m., rzepiku i rzepaku 20 m., prosa 10 marek za 1,000 kilogramów. Siemię lniane, konopie, kuchy, otręby i koniczyna wolne od cła.